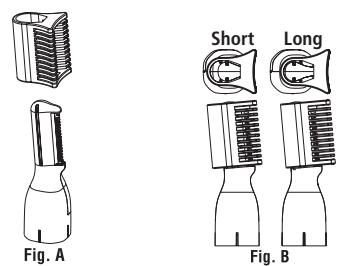


© 2012 Wahl Clipper Corporation
part no. 58903-100



de

LESEN SIE ALLE ANWEISUNGEN, BEVOR SIE DAS GERÄT BENUTZEN.

WARNING

1. Sorgsame Beaufsichtigung ist erforderlich, wenn Kinder oder Kranke diesen Trimmer benutzen oder wenn er zum Frisieren von Kindern und Kranken oder in deren Nähe benutzt wird.
2. Benutzen Sie diesen Trimmer nur für seinen vorgesehenen Zweck gemäß der Beschreibung in dieser Anleitung.
3. Verwenden Sie diesen Trimmer nicht mit einem beschädigten oder zerbrochenen Kamm, da dies Verletzungen hervorrufen kann.
4. Werfen Sie alte Batterien nicht ins Feuer, da die Wärme zum Bersten oder Explodieren der Batterien führen kann. Sie nicht, Alkalibatterien, Hochleistungsbatterien oder normale Batterien in einem Lagergerät für Nickel-Cadmium-Batterien wiederaufzuladen.

HEBEN SIE DIESE ANLEITUNG SORGFÄLTIG AUF

EINSETZEN/AUSTAUSCHEN VON BATTERIEN

1. Halten Sie den Trimmer so, dass der Schalter von Ihnen abgewandt ist; schieben Sie die untere Kappe nach unten, um sie zu entfernen.
2. Setzen Sie eine Batterie der Größe AAA ein.
3. Setzen Sie die Kappe wieder auf das Gerät.
4. Schalten Sie den Trimmer nach jedem Gebrauch sofort wieder aus („OFF“), um die Batterie zu schonen.
5. Tauschen Sie die Batterie aus, sobald Sie feststellen, dass der Trimmer langsamer läuft als gewöhnlich, um das Ausreissen von Haaren zu vermeiden.

Anbringen der Trimmerköpfe

1. Stellen Sie sicher, dass der Trimmer ausgeschaltet ist („OFF“).
2. Drehen Sie den Trimmerkopf eine Vierteldrehung gegen den Uhrzeigersinn, und nehmen Sie ihn vom Trimmer ab.
3. Setzen Sie den Trimmerkopf auf den Trimmer, und drehen Sie den Trimmerkopf eine Vierteldrehung im Uhrzeigersinn, um ihn zu verriegeln.

Trimmen von Augenbrauen:

Stecken Sie den Kammaufsatz für Augenbrauen auf (siehe Abbildung A). Der Kammaufsatz dient zum Trimmen und zur Formgebung der Augenbrauen. Gehen Sie beim Trimmen in

Haarwuchsrichtung vor.

HINWEIS: Verwenden Sie den Aufsatz nur für Augenbrauen. Vorsicht im Bereich der Augen! Die Punkte auf dem Detailtrimmernsaufz. und auf dem Augenbrauenaufz. liegen unter Umständen nicht auf einer Linie. Der Kammaufsatz für Augenbrauen hat zwei Einstellungen, nämlich ca. 2 mm (S) und 4 mm (L) (siehe Abbildung B). Mit diesen Einstellungen erzielen Sie sehr kurze Haarfäden.

1. Wählen Sie die gewünschte Länge. Die kürzeste Einstellung erzielen Sie, indem Sie den Punkt wählen, der den kürzesten Abstand zum Kamm aufweist. Die längste Einstellung erzielen Sie, indem Sie den Punkt wählen, der den weitesten Abstand zum Kamm aufweist. Hinweis: Sie müssen die Punkte für die Einstellungen mit dem Punkt am Kopf des Detailtrimmers abstimmen. Wählen Sie bei ersten Gebrauch des Kammaufz. für Augenbrauen möglichst die längste Einstellung, um herauszufinden, mit welcher Länge Sie das beste Ergebnis erzielen.

2. Schieben Sie die Klingengühring in Pfeilrichtung in den gewählten Schlitz am Kammaufz. für Augenbrauen. Der Kammaufsatz für Augenbrauen muss sich leicht aufschieben lassen, andernfalls könnte er beschädigt werden.

3. Schieben Sie den Kammaufsatz für Augenbrauen so weit auf, bis er fest sitzt. Die Klinge soll in ihrer gesamten Länge abgedeckt sein.

Trimmen der Bikinizone:

Verwenden Sie für den Detailschnitt in der Bikinizone den Detailaufsatz und bewegen Sie diesen langsam entlang dem Außenbereich der Bikinizone, um die Haare zu kürzen und in Form zu schneiden, bis das gewünschte Ergebnis erzielt ist.

Trimmen von Ohrenhaaren:

Die Außenbereiche der Ohren müssen frei von Ohrenschmalz sein. Drücken Sie das Ohr mit einer Hand flach, und führen mit der anderen Hand den rotierenden Kopf maximal 6 mm tief in das Außenohr ein. VORSICHT: Den rotierenden Kopf oder andere Fremdkörper nicht in das Innenohr einführen. Zum Entfernen von Haarwuchs an der Ohrmuschel den rotierenden Kopf langsam an den Rändern des Ohrs entlang führen (der Schneidekopf kann ebenfalls zum Trimmen von Ohrenhaaren verwendet werden).

VORSICHT: Führen Sie die vertikale Klinge oder andere Fremdkörper nicht in das Ohrinnere ein. Um Härchen an der Außenseite des Ohrs zu entfernen, bewegen Sie die vertikale Klinge einfach langsam an den Ohrrändern entlang.

Koteletten und Oberlippenbärte:

Verwenden Sie für den Detailschnitt von Koteletten und Oberlippenbärten den Detailkopf. Verwenden Sie für das Trimmen von Koteletten den Schwingskopf.

Reinigen des Trimmers:

Spülen Sie die Schneideköpfe nach dem Ausschalten des Trimmers („OFF“) von Zeit zu Zeit unter warmem, fließendem Wasser aus. Um eine gründlichere Reinigung vorzunehmen, entfernen Sie den Schneidekopf, indem Sie ihn leicht entgegen dem Uhrzeigersinn drehen. Spülen Sie danach den gesamten Schneidekopf unter fließendem Wasser ab. Bringen Sie nach dem Reinigen den gewünschten Schneidekopf an, indem Sie ihn leicht im Uhrzeigersinn drehen, und trocknen Sie den gesamten Trimmer mit einem weichen Tuch ab. Bringen Sie immer die Schutzkappe an, bevor Sie den Trimmer aufbewahren.

HINWEIS: Tauchen Sie die Klingen des Detailtrimmers nicht ins Wasser.

en

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING.

WARNING

1. Close supervision is necessary when this trimmer is used by, on, or near children or invalids.
2. Use this trimmer only for its intended use, as described in this manual.
3. Do not use this trimmer with a damaged or broken blade, as injury may occur.
4. When discarding an old battery, do not throw it into fire where heat could cause it to rupture or explode. Also, do not attempt to recharge alkaline, heavy-duty or regular batteries in nickel-cadmium battery charger.

SAVE THESE INSTRUCTIONS • BATTERY INSTALLATION/REPLACEMENT

1. Holding the trimmer with the switch facing away from you, slide bottom cover downward to remove.
2. Insert one AAA battery.
3. Replace cover.

4. To maximize battery life, turn trimmer "OFF" immediately after each use.

5. Replace the battery as soon as you notice the trimmer running slower than normal, to avoid pulling of hairs.

Installation of Trimming Heads

- 1 Make sure trimmer is turned "OFF".
- 2 Turn trimmer head counterclockwise 1/4 turn and lift off.
- 3 Place trimmer head on trimmer and turn trimmer head clockwise 1/4 turn to lock on.

Trimming Eyebrows:

Trimming with Eyebrow Attachment Comb, place eyebrow attachment comb over it. (See Fig. A) The attachment comb allows you to trim and shape eyebrows. Trim by following in the direction of hair growth.

NOTE: Only use on eyebrows. Be cautious around the eye area. Dots molded on the detailing head attachment and on the eyebrow attachment may not always line up straight with dots. The Eyebrow Attachment Comb has two settings: approximately 2mm (S) and 4mm (L). (See Fig.B)

The settings will create very short lengths to create a thin brow.

1. Choose the desired length. The shortest is nearest to the comb and the longest is the furthest. Note: Be advised that you must align the dots for the settings with the dot on the detailing trimmer head. The first time using the Eyebrow Attachment Comb, it is better to start with the longest setting to see what length works best.

2. Slide the track of the blade into the chosen slot on the Eyebrow Attachment Comb by following the direction of the arrow. The Eyebrow Attachment Comb should slide in easily, otherwise it may be misaligned.

3. Slide the Eyebrow Attachment Comb until you feel it fasten. The entire length of the blade should be covered.

Trimming Bikini Area:

For detailing the bikini area, slowly move the detailing attachment on the outside of the bikini area to trim and shape until desired look is accomplished.

Trimming Hair From Ears:

Make sure the outer areas of the ears do not contain any wax. Hold the ear flat with one hand and carefully insert Rotary Head no more than 1/4-inch into the outer ear. CAUTION: Do not insert the Rotary Head or any other foreign object into the inner ear. For hair growing on the outside of the ear, simply move the Rotary Head slowly along the edges of the ear (either cutting head may be used to trim hair from ears).

CAUTION: Do not insert the Vertical Blade or any other foreign object into the inner ear. For hair growing on the outside of the ear, simply move the vertical blade slowly along the edges of the ear.

Sideburns and Mustache: For detailing sideburns and mustache, use Detailing Head across desired areas. For trimming sideburns slowly move Reciprocating Head across desired area.

Cleaning Your Trimmer:

Periodically after use, turn the trimmer "OFF" and rinse both cutting heads under warm, running water. For more thorough cleaning, remove the attached cutting head by turning it slightly counterclockwise. Then rinse the entire head under running water. After cleaning, replace desired cutting head by turning slightly clockwise and wipe the entire trimmer dry with a soft cloth. Always replace the protective cap before storing.

NOTE: Do not submerge Detailing Head blades under water.

Pulizia della spuntacapelli:

Periodicamente dopo l'utilizzo, accendere la tondeuse pour barbe e risciacquare entrambe le testine sotto acqua tiepida, corrente. Per una pulizia più profonda, rimuovere la testina di taglio collegata, ruotandola leggermente in senso antiorario. Quindi sciacquare l'intera testina sotto acqua corrente.

Al termine della pulizia, riposizionare la testina di taglio prescelta, girandola leggermente in senso orario e asciugando l'intera superficie del spuntacapelli con un panno morbido. Prima di riporre il dispositivo, riposizionare sempre il cappuccio protettivo.

NOTA: non immergere le lame della testina di precisione in acqua.

LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT L'UTILISATION.

AVERTISSEMENT

1. Une attention particulière est nécessaire lorsque la tondeuse pour barbe est utilisée par, à proximité ou sur des enfants ou des personnes handicapées.
2. Utiliser la tondeuse pour barbe uniquement pour l'usage pour lequel elle est conçue, tel que décrit dans ce manuel.
3. Ne pas utiliser la tondeuse pour barbe si une lame est endommagée ou cassée pour ne pas causer des blessures.
4. Ne pas jeter une pile usagée dans un feu car la chaleur pourrait causer une rupture ou une explosion. Ne pas tenter de recharger des piles alcalines, à grande capacité ou normales dans un chargeur de piles en cadmium-nickel.

CONSERVER CES INSTRUCTIONS

PER L'INSTALLAZIONE/SOSTITUZIONE DELLA BATTERIA

1. Tenendo il tagliabasette con l'interruttore rivolto lontano da voi, fate scivolare il coperchio verso il basso, fino a toglierlo.
2. Inserire una batteria AAA.
3. Riposizionamento del coperchio.

4. Per estendere la massima durata della batteria, spegnere immediatamente lo spuntacapelli, al termine di ogni uso.

5. Per evitare di strappare i capelli, sostituire la batteria, non appena si nota che lo spuntacapelli funziona in modo più lento del solito.

Installazione delle testine per la spuntatura

1. Assurer que la tondeuse pour barbe est éteinte.
2. Tourner la tête de la tondeuse pour barbe d'1/4 de tour dans le sens contraire des aiguilles d'une montre et la relever.
3. Placer la tête de la tondeuse pour barbe et la tourner d'1/4 de tour dans le sens des aiguilles d'une montre pour la verrouiller.

Taille des sourcils :

Placer le peigne à sourcils sur la tondeuse pour barbe. (Voir la Fig.A) Le peigne permet de couper et de définir les sourcils. (Se fig. A)

2 Girare la testina dello spuntacapelli in senso antiorario di 1/4 di giro, quindi rimuoverla sollevandola.

3 Posizionare la testina sullo spuntacapelli, quindi girare la testina in senso orario di 1/4 di giro per bloccarla.

Spuntare le sopracciglia:

Per regolare il taglio delle sopracciglia, posizionare il pettine accessorio per sopracciglia sullo spuntacapelli (fare riferimento alla Figura A). Il pettine accessorio consente di regolare e dare forma alle sopracciglia. Regolare seguendo il verso di crescita dei capelli.

NOTA: utilizzate esclusivamente sulle sopracciglia. Prestare attenzione alla superficie intorno agli occhi. I pallini impressi sull'accessorio della testina di precisione e sull'accessorio per le sopracciglia potrebbero non allinearsi direttamente. Il pettine accessorio per sopracciglia dispone di due impostazioni: circa 2 mm (S) e 4 mm (L) (fare riferimento alla Figura B). Le impostazioni creano lunghezze minime, per creare sopracciglia sottili.

1. Choisir la longueur désirée. La longueur la plus courte est la plus proche du peigne et celle la plus longue et la plus élégante. Remarque : Les points des réglages doivent être alignés avec ceux de la tête de coupe de finition. Lors de l'utilisation initiale du peigne à sourcils, il est préférable de commencer avec la longueur la plus courte pour déclarer quelle longueur est la meilleure.

2. Glisser le rail de la lame dans la fente désirée sur le peigne à sourcils en suivant la direction de la flèche. Le peigne à sourcils doit s'insérer facilement. Dans le cas contraire, il peut être mal aligné.

3. Insérer la lame à sourcils jusqu'à ce qu'il soit fixé en position. La longueur totale de la lame doit être couverte.

Tondre la zone du bikini :

Pour délimiter la zone du bikini, déplacez lentement l'accessoire de précision sur l'extérieur de la zone du bikini jusqu'à atteindre l'aspect souhaité.

Tondre les poils des oreilles :

Assurez-vous que les parties extérieures des oreilles soient exemptes de cérumen. Maintenez l'oreille à plat d'une main et insérez avec précaution la tête rotative sur une profondeur maximale de 6 mm dans la partie extérieure de l'oreille. ATTENTION : N'insérez pas la tête rotative ou un objet étranger quelconque dans l'oreille interne. Pour les cheveux poussant à l'extérieur des oreilles, il vous suffit de déplacer la tête rotative lentement le long des bords de l'oreille (toutes les têtes de coupe peuvent servir à tondre les cheveux autour des oreilles).

AVERTISSEMENT : Ne pas insérer la lame verticale ou tout autre objet étranger dans l'oreille interne. Pour les poils à l'extérieur de l'oreille, passer simplement la lame verticale lentement le long des bords de l'oreille.

Favoris et moustache :

Pour raffiner l'aire inguinale, muovere lentamente l'accessorio sull'area inguinale esterna, per rasare e modellare, sino a ottenere il look desiderato.

Eliminazione dei peli dalle orecchie:

Assicurarsi che la parte esterna delle orecchie sia priva di cerume. Tendere l'orecchio con una mano e inserire con cautela la testina a rotazione fino a un massimo di 6 mm nell'orecchio esterno. ATTENZIONE: Non inserire la testina a rotazione nelle orecchie esterne nell'orecchio interno. Per i peli che crescono fuori dall'orecchio, sarà sufficiente muovere lentamente la testina a rotazione lungo il profilo dell'orecchio (in alternativa sarà possibile utilizzare la testina di taglio per eliminare i peli dalle orecchie).

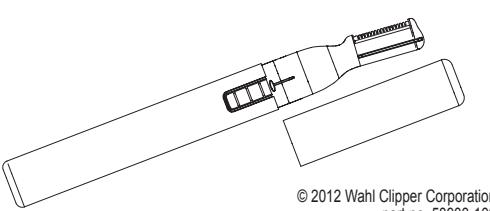
ATTENZIONE: non inserire la lama verticale o qualsiasi altro corpo estraneo nell'orecchio interno. Per i capelli che crescono sulla superficie esterna dell'orecchio, semplicemente spostare la lama verticale lentamente lungo i bordi dell'orecchio.

Basette e baffi:

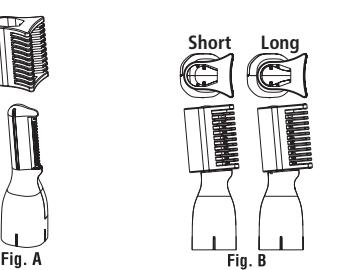
Per raffinare basette e baffi, utilizzare la testina di precisione nell'area desiderata. Per tagliare le basette, muovere lentamente la testina alternata nell'area desiderata.

Pulizia della spuntacapelli:

Periodicamente dopo l'utilizzo, accendere la tondeuse pour barbe e risciacquare entrambe le testine sotto acqua tiepida, corrente. Per una pulizia più profonda, rimuovere la testina di taglio collegata, ruotandola leggermente in senso antiorario. Quindi



© 2012 Wahl Clipper Corporation
part no. 58903-100



es

pt

PRECAUCIONES IMPORTANTES

Cuando esté usando su recortadora personal, han de seguirse siempre unas precauciones básicas, incluyendo las siguientes:

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR.

PELIGRO

1 Es necesaria una supervisión cercana cuando esta recortadora esté siendo usada por, o en cerca de niños o menús válidos.

2 Use esta recortadora solamente para el uso al que ha sido destinada, como se describe en este manual.

3 No use esta recortadora con una cuchilla dañada o rota, ya que puede causar lesiones.

4 Cuando vaya a deshacerse de una pila vieja, no la arroje al fuego, ya que el calor puede causar que ésta se rompa o explote. Tampoco intente recargar pilas alcalinas, súper o normales en un cargador de pilas de níquel-cadmio.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES • INSTALACIÓN DE LA PILA/REEMPLAZO

1. Sujete el recocedor con el interruptor mirando en dirección opuesta a usted y deslice la tapa inferior hacia abajo para extraerla.

2. Inserte una pila AAA.

3. Coloque la tapa de nuevo.

4 Para obtener el mayor rendimiento en la vida de las pilas, apague la recortadora inmediatamente después de cada uso.

5 Reemplace la pila tan pronto como empieza a notar un funcionamiento más lento de lo normal en la recortadora, para evitar que llegue a arrancar el pelo.

Instalaciones de las Cabezas

1 Asegúrese que el interruptor esté en la posición de "OFF".

2 Gire la cabeza a la dercha 1/4 y retírela.

3 Coloque la cabeza y gira la cabeza la izquierda 1/4 para cerrar.

Recorte de Cejas:

Recorte con el peine accesorio de la ceja, coloque el peine accesorio sobre él. (Fig.A) El peine accesorio permite el ajuste y forma de las cejas. Recorte siguiendo en la dirección del crecimiento del pelo.

AVISO: Sólo utilice en cejas. Tome precauciones alrededor

del área del ojo. Los puntos moldeados en el cabezal para recortar el área del bikini y el peine de ceja no siempre estarán alineadas directamente con los puntos.

El peine guía para cejas tiene aproximadamente dos modos de tamaño 2mm (S) y 4mm(L). (Vea Fig. B) Cada modo crea tamaños muy cortos para adelgazar las cejas.

1. Escoge el modo del tamaño deseado. El punto (S) corto, es más cercano al peine guía y el punto más largo (L) es el más lejano. Aviso: Es aconsejado que usted de alinear los puntos moldeados en el punto del cabezal de la recortadora. Si es su primera vez utilizar el peine guía para ceja, es preferible que empiece con el tamaño más largo (L) para ver cuál tamaño va mejor.

2. Coloque el peine guía para cejas sobre la cuchilla en las líneas moldeadas siguiendo la dirección de la fl echa.

El peine guía para cejas debe deslizarse fácilmente, de otro modo, puede estar desalineado.

3. Deslice el peine guía para cejas hasta que usted sienta que se abrocha. El tamaño de la cuchilla se debe cubrir.

Retoque de la línea del bikini:

Para definir la línea del bikini, mueva lentamente el cabezal de precisión por la parte exterior de la línea del bikini hasta obtener la forma deseada.

Retoque del vello de la oreja:

Asegúrese de que no haya cera en la zona exterior de la oreja. Aplane la oreja con una mano

y con la otra introduzca cuidadosamente el cabezal giratorio en el oído externo a una profundidad máxima de 6 mm. ATENCIÓN: No introduzca el cabezal giratorio ni ningún otro objeto en el oído interno. Para eliminar el vello de los contornos de la oreja, desplace lentamente el cabezal giratorio por dichos contornos (puede utilizarse cualquier cabezal de corte para dicho retoque).

PRECAUCIÓN:

No inserte el Cabezal con la Cuchilla o ningún otro objeto extraño dentro del oído. Para el pelo que crece en la parte exterior de la oreja, simplemente mueva lentamente el cabezal con la cuchilla alrededor de los extremos de la oreja.

Retoque de patillas y bigote:

Para perfilar las patillas y el bigote, desplace el cabezal de precisión por las áreas deseadas.

Para retocar las patillas, desplace lentamente el cabezal oscilante por el área deseada.

Limpieza de Su Recortadora:

Después de cada uso, periódicamente, apague la recortadora y aclare ambos cabezales bajo un chorro de agua templada. Para una limpieza más profunda, desmonte el cabezal, girándolo un poco en la dirección contraria a las agujas del reloj. Despues aclare el cabezal bajo un chorro de agua. Despues de su limpieza, vuelva a colocar el cabezal deseado, girándolo un poco en la dirección de las agujas del reloj y sequé bien la recortadora con un paño suave. Vuelva a colocar siempre la cubierta protectora antes de guardar la recortadora.

AVISO: No sumerja las cuchillas debajo del agua.

LEIA TODAS AS INSTRUÇÕES ANTES DE USAR.

ADVERTÊNCIAS

- É necessária uma vigiliância constante quando este aparador de cabo é utilizado por, em ou perto de crianças ou deficientes.
- Utilize este aparador de cabo apenas para o fim ao qual se destina, e de acordo com as instruções deste manual.
- Não utilize este aparador de cabo em caso de danificação ou quebra da lâmina, uma vez que podem ocorrer ferimentos.
- Quando deixar fora uma pilha velha, não a coloque num local com fogo, pois o calor pode causar a sua ruptura ou explosão. Além disso, não tente recarregar uma pilha alcalina normal ou extra duradoura num carregador de pilhas de níquel cadmio.

GUARDE ESTAS INSTRUÇÕES

INSTALAÇÃO/SUBSTITUIÇÃO DE PILHAS

- Segure a máquina de aparar com o interruptor afastado de si, deslide a cobertura inferior para baixo, para remover.
- Coloque uma pilha AAA.
- Volte a colocar a tampa.
- Para maximizar a vida da pilha, desligue o aparador de cabo imediatamente (posição OFF) depois de cada utilização.
- Substitua a pilha assim que reparar que o aparador de cabo está a funcionar mais lentamente que o normal, para evitar puxar cabos.

Instalação das Cabeças para Aparar

- Confirme-se de que o aparador de cabo está desligado (posição OFF).
- Vire a cabeça do aparador de cabo 1/4 de volta no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio e desencale.

Recorte de Cejas:

Recorte com o peine acessório de la ceja, coloque el peine accesorio sobre él. (Fig.A)

El peine accesorio permite el ajuste y forma de las cejas. Recorte siguiendo en la dirección del crecimiento del pelo.

AVISO: Sólo utilice en cejas. Tome precauciones alrededor

del área del ojo. Los puntos moldeados en el cabezal para recortar

el área del bikini y el peine de ceja no siempre estarán alineadas directamente con los puntos.

El peine guía para cejas tiene aproximadamente dos modos de tamaño 2mm (S) y 4mm(L). (Vea Fig. B)

Cada modo crea tamaños muy cortos para adelgazar las cejas.

1. Escoge el modo del tamaño deseado. El punto (S) corto, es más cercano al peine guía y el punto más largo (L) es el más lejano. Aviso: Es aconsejado que usted de alinear los puntos moldeados en el punto del cabezal de la recortadora. Si es su primera vez utilizar el peine guía para cejas, es preferible que empiece con el tamaño más largo (L) para ver cuál tamaño va mejor.

2. Coloque el peine guía para cejas sobre la cuchilla en las líneas moldeadas siguiendo la dirección de la fl echa.

El peine guía para cejas debe deslizarse fácilmente, de otro modo, puede estar desalineado.

3. Deslice el peine guía para cejas hasta que usted sienta que se abrocha. El tamaño de la cuchilla se debe cubrir.

Retoque de la línea del bikini:

Para definir la línea del bikini, mueva lentamente el cabezal de precisión por la parte exterior de la línea del bikini hasta obtener la forma deseada.

Retoque del vello de la oreja:

Asegúrese de que no haya cera en la zona exterior de la oreja. Aplane la oreja con una mano

y con la otra introduzca cuidadosamente el cabezal giratorio en el oído externo a una profundidad máxima de 6 mm. ATENCIÓN: No introduzca el cabezal giratorio ni ningún otro objeto en el oído interno. Para eliminar el vello de los contornos de la oreja, desplace lentamente el cabezal giratorio por dichos contornos (puede utilizarse cualquier cabezal de corte para dicho retoque).

PRECAUCIÓN:

No inserte el Cabezal con la Cuchilla o ningún otro objeto extraño dentro del oído.

Para el pelo que crece en la parte exterior de la oreja, simplemente mueva lentamente el cabezal con la cuchilla alrededor de los extremos de la oreja.

Retoque de patillas y bigote:

Para perfilar las patillas y el bigote, desplace el cabezal de precisión por las áreas deseadas.

Para retocar las patillas, desplace lentamente el cabezal oscilante por el área deseada.

Limpieza de Su Recortadora:

Después de cada uso, periódicamente, apague la recortadora y aclare ambos cabezales bajo un chorro de agua templada. Para una limpieza más profunda, desmonte el cabezal, girándolo un poco en la dirección contraria a las agujas del reloj. Despues aclare el cabezal bajo un chorro de agua. Despues de su limpieza, vuelva a colocar el cabezal deseado, girándolo un poco en la dirección de las agujas del reloj y sequé bien la recortadora con un paño suave. Vuelva a colocar siempre la cubierta protectora antes de guardar la recortadora.

AVISO: No sumerja las cuchillas debajo del agua.

LEES DE HELE GEBRUIKSAANWIJZING DOOR VOORDAT U DIT PRODUKT GEBRUIKT.

WAARSCHUWING

- Nauwlettend toezicht is noodzakelijk als deze tondeuse wordt gebruikt door, voor of vlakbij kinderen of mindervaliden.
- Gebruik deze tondeuse uitsluitend voor het doel dat in deze handleiding is omschreven.
- Niet gebruiken als het mes beschadigd of gebroken is, om verwonding te voorkomen.
- Gooi een gebruikte batterij nooit weg in de kachel of op open vuur; door de hitte kan hij open barsten of ontplode. Probeer ook niet om alkaline, zware of normale batterijen op te laden in een lader voor nikkel-cadmium (nicad-) batterien.

BEWAAR DEZE GEBRUIKSAANWIJZING INBRENGEN/VERVANGEN BATTERIJEN

- Houd de trimmer met de schakelaar van u af gericht. Schuif nu het onderste gedeelte van de behuizing omlaag om het te verwijderen.
- Plaats een AAA-batterij in het vak.
- Breng het onderste gedeelte van de behuizing weer aan.
- Voor een maximale gebruiksduur van de batterij zet u de tondeuse meteen na elk gebruik weer op "OFF" (uit).
- Vervang de batterij zodra u merkt dat de tondeuse langzamer gaat draaien dan normaal om te voorkomen dat u haren uittrekt.

Plaatsing van de trimkopjes

- Zorg dat de tondeuse op "OFF" staat (uit).
- Draai het trimkopje een kwartslag naar links en haal het van de tondeuse af.
- Plaats het trimkopje op de tondeuse en draai het een kwartslag naar rechts om het vast te zetten.

Wenkbrauwen scheren:

Werk uw wenkbrauwen bij met het kammetje door dit hulpsysteem op de wenkbrauw te plaatsen. (Zie afb. A.) Met dit speciale kammetje kunt u wenkbrauwen bijknippen en vorm geven. Volg bij het scheren de richting van de haargroei.

N.B.: gebruik dit kammetje alleen voor wenkbrauwen. Wees voorzichtig in de buurt van uw ogen. De stijlen in het kopje voor gedetailleerd gebruik hoeven niet precies aan te sluiten op de stijlen op het wenkbrauhulpsysteem. Het kammetje dient makkelijk aan voor wenkbrauwen. Wees voorzichtig in de buurt van uw ogen. De stijlen in het kopje voor gedetailleerd gebruik hoeven niet precies aan te sluiten op de stijlen op het wenkbrauhulpsysteem.

1. Kies de gewenste lengte. De kortste instelling bevindt zich het dichtst bij de kam; de langste is het verste weg. N.B.: denk eraan dat u de stijlen voor de instelling moet uitleggen met het stijlen op het wenkbrauhulpsysteem. De lengte van de stijlen moet overeenkomen met de lengte van de kam. De kam moet goed aansluiten op de stijlen in het kopje voor gedetailleerd gebruik.

2. Draai het trimkopje een kwartslag naar rechts om het kammetje van de stijlen te ontdoen. Het kammetje dient makkelijk aan voor het scheren van de stijlen. Anders zit het misschien scheef.

3. Schuif de groef van het kammetje tot aan de kam. Het kammetje moet goed aansluiten op de stijlen in het kopje voor gedetailleerd gebruik.

4. Houd de gewenste lengte. De kortste instelling bevindt zich het dichtst bij de kam; de langste is het verste weg. N.B.: denk eraan dat u de stijlen voor de instelling moet uitleggen met de stijlen in het kopje voor gedetailleerd gebruik.

5. Draai het trimkopje een kwartslag naar rechts om het kammetje van de stijlen te ontdoen. Het kammetje dient makkelijk aan voor het scheren van de stijlen. Anders zit het misschien scheef.

6. Draai het trimkopje een kwartslag naar rechts om het kammetje van de stijlen te ontdoen. Het kammetje dient makkelijk aan voor het scheren van de stijlen. Anders zit het misschien scheef.

7. Draai het trimkopje een kwartslag naar rechts om het kammetje van de stijlen te ontdoen. Het kammetje dient makkelijk aan voor het scheren van de stijlen. Anders zit het misschien scheef.

8. Draai het trimkopje een kwartslag naar rechts om het kammetje van de stijlen te ontdoen. Het kammetje dient makkelijk aan voor het scheren van de stijlen. Anders zit het misschien scheef.

9. Draai het trimkopje een kwartslag naar rechts om het kammetje van de stijlen te ontdoen. Het kammetje dient makkelijk aan voor het scheren van de stijlen. Anders zit het misschien scheef.

10. Draai het trimkopje een kwartslag naar rechts om het kammetje van de stijlen te ontdoen. Het kammetje dient makkelijk aan voor het scheren van de stijlen. Anders zit het misschien scheef.

11. Draai het trimkopje een kwartslag naar rechts om het kammetje van de stijlen te ontdoen. Het kammetje dient makkelijk aan voor het scheren van de stijlen. Anders zit het misschien scheef.

12. Draai het trimkopje een kwartslag naar rechts om het kammetje van de stijlen te ontdoen. Het kammetje dient makkelijk aan voor het scheren van de stijlen. Anders zit het misschien scheef.

13. Draai het trimkopje een kwartslag naar rechts om het